

# ランチコース / Lunch Course menu

## ほたん 牡丹コース

お一人様 **¥4,400** (税込・サービス料別)

### 前菜四拼盆

季節の前菜四種盛り合わせ

*Assorted appetizer (four kinds)*

### 苔条時菜炒海鮮

季節野菜と海鮮の青海苔風味炒め

*Stir-fried seafood and vegetables with seaweed sauce*

### 魚香茄子肉片

茄子と豚肉のすっぱ辛い炒め

*Stir-fried eggplant and pork*

### 湯扒梅肉湯葉春巻

梅肉と大葉入り海老湯葉巻揚げ スープあんかけ

*Beancurd skin with shrimp and perilla thick starchy sauce*

### 蕃茄鶏肉粥

トマトと鶏肉のおかゆ

*Rice porridge with tomato and chicken*

### 即日凍甜品

本日のデザート

*Today's dessert*

## きょうか 杏花コース

お一人様 **¥7,150** (税込・サービス料別)

### 前菜五拼盆

季節の前菜五種盛り合わせ

*Assorted appetizer (five kinds)*

### 風沙炸鮮魚

鮮魚のガーリック風味揚げ

*Deep-fried seasonal fish with garlic*

### 木瓜魚翅燉湯

ふかひれとパパイヤの薬膳蒸しスープ

*Steamed medicinal soup with shark's fin and papaya*

### 北京烤鴨子

焼き立て 北京ダック

*Beijing roasted duck*

### 梅肉炒時菜鶏片

鶏肉と季節野菜の梅肉炒め

*Stir-fried chicken and vegetables with plum pulp sauce*

### 香菇竹笙湯麵

椎茸とキノガサ茸のスープそば

*Soup noodle with Shiitake and Kinugasa mushrooms*

### 即日凍甜品

本日のデザート

*Today's dessert*

## とうか 桃花コース

お一人様 **¥11,000** (税込・サービス料別)

### 前菜五拼盆

季節の前菜五種盛り合わせ  
*Assorted appetizer (five kinds)*

### 豆鼓醬炒時菜海鮮

海鮮と季節野菜の黒豆ソース炒め  
*Stir-fried seasonal vegetables and seafood with black bean sauce*

### 甲魚元壺

壺入り、ふかひれのすっぽん上湯煮込み  
*Braised shark's fin with soft-shelled turtle soup stock in a pot*

### 北京烤鴨子

焼き立て 北京ダック  
*Beijing roasted duck*

### 紅焼扣肉

豚の角煮 蒸しパン添え  
*Soy-braised pork attached steamed bun*

### 生菜牛肉炒飯

牛肉とレタスのチャーハン  
*Fried rice with beef and lettuce*

### 即日凍甜品

本日のデザート  
*Today's dessert*

## すいれん 水蓮コース

お一人様 **¥16,500** (税込・サービス料別)

### 前菜六拼盆

季節の前菜六種盛り合わせ  
*Assorted appetizer (five kinds)*

### 白灼時菜貝類

旬の貝を使った湯引き 特製醤油ソース  
*Parboiled shellfish with special soy sauce*

### 砂鍋大排翅

特上 ふかひれの土鍋姿煮込み  
*Braised special whole shark's fin*

### 北京烤鴨子

焼き立て 北京ダック  
*Beijing roasted duck*

### 泡辣椒煮牛頬肉

牛ほほ肉の塩漬け唐辛子煮込み  
*Braised beef cheek meat with salted chili pepper*

◆糖醋炸大排骨

### 毛蟹粉拌麵

特製油そばの毛蟹ほぐし身あんかけ  
*Boiled noodles with leek oil with hair crab meat*

### 即日凍甜品盆

特製デザート of 盛り合わせ  
*Today's assorted dessert*

※こちらのコースはお二人様よりご注文頂けます。 Our courses are made to enjoy for two or more guests

※メニューは仕入れ状況により、予告なく変更する場合がございます。 This menu is subject to change without notice

※表示価格に別途10%のサービス料を頂戴いたします。 A 10% service charge will be added to the price change without notice

※お料理のご相談や食材によるアレルギーなどございましたら、予め係の者にお申し付けください。 Should you have any food allergies or special requests please ask our staff